



Hommage aux propagateurs de la Vaccine.

Segund (Jean-Joseph). - Marche naturelle de la Vraie Voccine, précédée de quelques observations sur cette maladie, sur la varioloide et sur la petite vérole. A Monsieur le Comte de Villeneuve, préfet, et à Monsieur le Marquis de Montgrand, mavie de Marseille, comme un Hommage dû à ces deux magistrats pour avoir contribué à arrêter les ravages de la petite verole...

Marseille, lithographie Boisson, 6 août 1828.

In-8 de 10 jages, broché. Entiérement gravé en caractères de civilité, texte encadre.

Planche de pliante en couleurs: Figures allégoriques et 12 Figures colorières.

Pièce luxueuse, offerte en hommage. Tirage très rare.

G. Hirsch, V. 343.

en cette enderer, son de veriabeile er son te nest reins

Digitized by the Internet Archive in 2018 with funding from Wellcome Library

https://archive.org/details/b30354006

47646/P

L LXV.

9



DE LAVRAIR VACCIVE,

PRECEDEE

de quelques observations sur cette maladie, sur la varioloide et sur la-petite vérole;

PAR DESEGRID,

DOCTEUR EN MÉDECINE.



Quando clavis reperitur ostium/non frangitur, Pablias Syrus

à Monsieur

LECOMPIE DE VILLIENIEUVE, PREFET

du Département des Bouches - du Rhone

et a Mongieur

LE MARQUIS DE SHOUTGAMILD

MAIRE

DE WARSELLAGE.

comme un hommage du à ces deux Magistrats, pour avoir contribué à arrêter, dans cette vaste cité, les ravages de la Petite-vérole, en faisant propager la vaccination.

MARSEILLE, LE 6 AOÛT, 1828.

alminist statutes

A VILLELLINY A

The same of the last of the same of the same of

OBSERVATIONS.

Voulant contribuer à assurer le triomphe de la découverte jennerienne, dans cette vaste cité, et dissiper les doutes que quelques personnes peuvent avoir sur sa vertu préservative de la petite-vérole, M' le docteur Segand a en l'idée defaire lithogra = phier la marche naturelle de la vraie vaccine; il a cru parlà rendre un veritable service aux pères et aux mères de famille: en effet parce moyen, les uno et les autres pourront connaître et jugerfacilement eux mêmes, si la vaccine qu'enteue ou qu'auront leurs enfants présente les vrais caractères decette maladie. Ils doivent tenir pour certain que toute vaccine dont la marche s'écarte d'une manière sensible de celle qui se trouve tracée dans, ce tableau et qui, en même temps, présente des signes essentiellement différens, est fausse et ne met point à l'abri de la petite verote, et ators il faut revacciner.

La fausse vaccine a été observée du moment.

même que l'on a mis en pratique la nouvelle découverte, et on la rencontre assex souvent au =.
jourdhui: Nous pourrions signaler les différentes
circonstances qui favorisent la vaccine illégi=
time ainsi que les causes qui la développent;
mais nous ne pensons pas que cela puisse être
utile au public.

Comme il y a une fousse vaccine, il existe aussi

une fausse petite-vérole nouvelle; on n'a observé celle-ci en France que depuis environ 12 ans: on lui a donne le nom de varioloïde; nous disons que cette maladie est nouvelle, puisqu'elle ne ressemble en rien aux différentes espèces des fausses petites véroles, décrites par les auteurs, telles que le chicken pox, le swine-pox des Anglais, et autres.

L'allure que présente cette nouvelle eruption dans ses deux premieres périodes en impose tellement, qu'il y a dequoi s'y méprendre; mais l'irrégu= larité de la plupart de ses boutons, la qualité du pus, qu'ils contienment, et, surtout, leur prompte dessication decèlent au praticien experimente, que ce n'est point la vraie petite-verole: ce qui confirme d'ailleurs cette opinion, c'est que la matière, que fournissent ces boutons, ne possède pas la propriété de preduire cette maladie; car en ayant inocule à un certain nombre d'enfants, qui n'avaient pas été vaccines, et qui n'avaient pas eu la petite verole, il n'en est résutté, en général, qu'une irritation à l'endroit des pilquires; laquelle irritation a bientot disparu : certes, si le pus de la varioloide avait la propriété de la variole, quelques uns de ces enfants inoculés avec ce pus au= raient contracté cette dernière maladie: or l'expérience a prouve le contraire.

Ce qui prouve encore que la varioloide n'est point

identique avec la petite-vérole, c'est qu'elle peut se ma =
nifester, et chez les enfants vaccinés, et chez les personnes
qui ont eu la petite-vérole par inoculation, ou natu =
rellement : de pareils faits ont été observés assez souvent non seulement dans notre épidémie, mais encore
dans d'autres, qui ont eu lieu dans diverses contrées.

Au surplus la <u>varioloïde</u> n'est nuttement dangereuse lors qu'elle est sans complication.

Nous ferons remarquer que si, dans l'épidémie de petite - vérole, qui a regné et qui règne encore à Marseille, on a vu et on voit des vaccines atteints de cette maladie, on doit croire qu'ils n'ont pas en la vraie vaccine: la chose est d'autant plus probable que, sur environ cinquante mitte individus qui, dans l'espace de vingt-sept ans, out été soumis à la vaccination dans cette commune, il doit se trouver parmi eux un certain nombre de fausses vaccines passées inoperçues : il n'est donc pas étonnant, que l'on ait cité des personnes qui ont eu la petite-vérole, après avoir été vaccinées ; puis= que ces personnes n'avaient pas eu la vraie vaccine, qui seule met à l'abri de cette maladie ; car si tous ceux qui ont étévaccines avaient été aptes à prendre la petite-vérole, autieu d'environ neuf mille individus qui, dans l'espace de quatre mois, l'ont contractée, il s'en serait trouvé plus de quarante mille, qui en au = raient été atteints; et au lieu de 1361 enfants

qu'ette a moissonnés, dans ce laps de lemps, on comptendit plus de dix mille personnes qui en auraient été victimes: Ce raisonnement, nous aimons à le croire, fera quelqu'intpression sur les esprits droits, et convainera, peut-être, ceux qui doutent des immenses bienfaits de la vaccine.

Auant à nous, nous ne cesserons, jounais de dire et de répéter, la vraie vaccine préserve de la petite-vérole: pères et mères faites donc vacciner vos enfants; les princes et les rois vous en donnent l'exemple, Faites vâcciner vos enfants; cette découverte est enfaveur et toute au profit de l'humanité. Faites vacciner vos enfants; ce conseil, c'est la philantropie qui vous le donne.

Nous croyons devoir ajouter à nos observations quelques mots sur une question controversée concernant
la propriété, qu'a la vaccine, de préserver de la petité vérole. Il est des médecins qui prélendent que la vaccine
n'a qu'une puissance temporaire sur la petite vérole,
et que, tous les dix ans, il faut revacciner les individus
qui l'ent déjà été, afin que la petite vérole n'ait pas
d'action sur eux:ils se fondent sur ce que le virus
vaccin s'étant affaibli, soit par le laps de lemps, soit par
sa fréquente transmission d'un individu à l'autre, il
ne doit pas, jouir de sa verlu préservative d'une ma'=
nière atsolue et durable : ce qui semble les autoriser
à penser ainsi , c'est que des personnes vaccinées, depuis
long-temps, ayant été soumises de nouveau à la

vaccination, quelquesunes d'entr'elles ont eu une veri= table vaccine. Il est d'autres médecins qui soutiennent le contraire : ceux-ci/, pour prouver que la vraievaccine préserve pour toujours de la petite vérole, raisonnent de la manière suivante : ou, disent-ils, le virus vaccin, introduit dans l'économie, jouit de la vertu qui lui est inhérente de détruire entièrement le virus variolique, ou sa puissance n'est que temporaire et partielle; dans le premier cas, la vaccination devient inutile: dans le second, on ne doit pas attendre si long temps pour pratiquer de nouveau cette opération; puisque, quelque Saille et quelque minime que soit la partie du virus variolique que le virus vaccin/n'a pu neutraliser et detraire tout-à fait, la petite vérole peut se manifester: il ne faut pour cela qu'une cause déterminante quel= conque!: il ne serait donc/pas prudent/d'atlendre/ dix ans pour employer de nouveau l'antidote pre = cieux. Cos derniers out revacciné des individus, qui l'avaient dejà été depuis plusieurs années, et ils assurent n'avoir observe que des vaccines irrégulières et faxisses : toutefois, ils ne contextent pas l'authenticité des observations qui sont en opposition avec les leurs; ils les regardent seulement comme des exceptions à la règle. Il en est de même à l'égard de la petiteverole: n'a-t-on pas vu plusieurs fois des personnes qui, après evoir été inoculées de cette maladie, ou!

après l'avoir eue naturellement, en ont été atteintes une seconde fois : ne voit-on pas encore des énfants avoir deux, fois la rongeole : tout cela tient à des causes qu'il est impossible d'expliquer et dont le principe s'era tou-jours insaisissable.

En résumé, nous ne saurions blâmer les personnes qui, après avoir été vaccinées, se soumettent une seconde fois à recevoir la vaccination : cette opération est si simple et si peu douloureuse qu'elle ne peut amener avec elle aucune suite facheuse.

Nous devons, faire encore un effort pour cher = cher à détruire deux préventions qui existent dans le public, contre la qualité du virus vaccin, pris de bras à bras. Il est des personnes qui croient qu'il n'y a que le vaccin, venant directement de la vache, qui puisse préserver de la petite vérole : dest assurement là une grande erreur : puisqu'il est prouvé par une infinité d'exemples que ce virus pris des individus qui l'avaient recu d'autres individus, présente les memes caractères et per duit les mêmes effets que celui que l'on obtient directement de la vache: s'il en était autrement, il s'en suivrait qu'il devrait y avoir très peu de personnes qui seraient à l'abri de la petite-verole: car nous sommes persuade, qu'en France, par exemple, sur des núllions d'enfants qui out reçu le virus vaccin, on n'en trouverait peut- être pas mille qui l'ont en directement de la vache; ainsi il faut s'en tenir à l'expérience et à l'observa : tion qui, en medecine, valent mieux que tous les raisonnements du monde, et être bien convaincu que le virus vaccin dans l'un et l'autre cas est parfai-tement identique et possède au même dégré la vertu de préserver de la petite-vérole.

Mais on ajoute, le virus vaccin pris de bras à bras, en donnant la vaccine peut communiquer d'autres maladics; voyons si cette assertion est fondée.

Lorsque la vaccine parut, ses detracteur voulu= rent l'étouffer dans sa naissance; ils employèrent pour cela toute sorte de moyens : il firent d'abord inter= venir la votonté divine, comme étant contraire à cette decouverte, ainsi qu'on l'avait dejà fait l'ors = qu'on essaya d'introduire l'inoculation de la petite vérole. Cet arguinent ne tint pas devant le flambeau de la saine raison; ainsi désappoinles, ils contesterent à la vaccine sa vertu préservative de la petite-vérole; des faits nombreux et authen = tiques qui attestaient cette verité, auraient du les reduire au silence : mais tout cela ne les découra = gea pas, et ils ne se regardérent pas comme vaincus; voyant qu'ils ne pouvaient rien contre la raison et l'exercience, ils tournèrent leurs armes contre l'ani/= mal qui fournit l'antidote prévieux, et pour être

plus surs dans leur nouvelle attaque, its crurent qu'il était essentiel d'effrayer le public concernant la constitution particulière de cette pauvre et inno-cente bête : c'est peurquei, its avancèrent que la vache était sujette au cancer, maladie qu'elle communiquerait infaittiblement aux individus qui se hasarderaient d'introduire dans teuréco-nomie la moindre parcelle de la liqueur contenue dans les pustules de sestetines; nous, fines justice, en son temps, de cette ridicule et bixarre assertion, en démontrant que ce quadrupède, au lieu de donner une si cruelle maladie, l'adoucissait par son lait, dont font usage les personnes qui en sont atteintes.

Aujourdhiii, ce n'est plus la vache qu'ils mettent en avant pour affaillir la réputation de la nouvelle découverte, mais bien les vaccinés; ils prétendent que les individus, qui fournissent le virus vaccin à d'autres individus, peuvent, avec la vacecine, leur communiquer d'autres matadies. Ces mêmes objections avaient été, faites déjà contre l'insoculation de la petite-vérole: pour s'assurer, si elles étaient, fondées, on fit alors des expériences dans les différentes capitales des principaux états d'Europe: on prit du virus variolique de sujets atteints de rachitisme, de scrophule etc., et en

l'inocutei à des enfants sains; on suivit ces'enfants pendant long temps et on ne s'apperçut point qu'ils eussent reçu d'autres maladies que la vari : ole: on conclut de là que ce virus ne s'alliait avec un autre virus quelconque, et qu'il ne donnait jamais que la petite-vérole. Cependant, comme il était très difficile de persuader au public que la chose était ainsi, les inocutateurs présen! taient toujours aux parents des enfants, qu'ils devaient inoculer, des sujets sains et bienportants.

L'inoculation de la petite-vérole ont élé repro
l'inoculation de la petite-vérole ont élé repro
duites à l'égard de la vaccine : ici/on/en a ap =

pelé encore à lexpérience et à l'observation,

ces deux guides fidèles : l'une et lautre ont prou
vé que le virus vaccin/ne denne, jamais que la

vaccine/: il est même à remarquer que la vac
cination a rendu plus bénignes d'autres ma=

tadies, telles que la rougeole, la coqueluche & ?,

Bien qu'il paraisse prouvé que la vaccine/ne

dévinne/ que la vaccine, néanmoins les vaccinateurs

ont soin de ne prendre le virus vaccin, qui doit

servir à la vaccination, que de sujets exempts

de toute autre maladie.

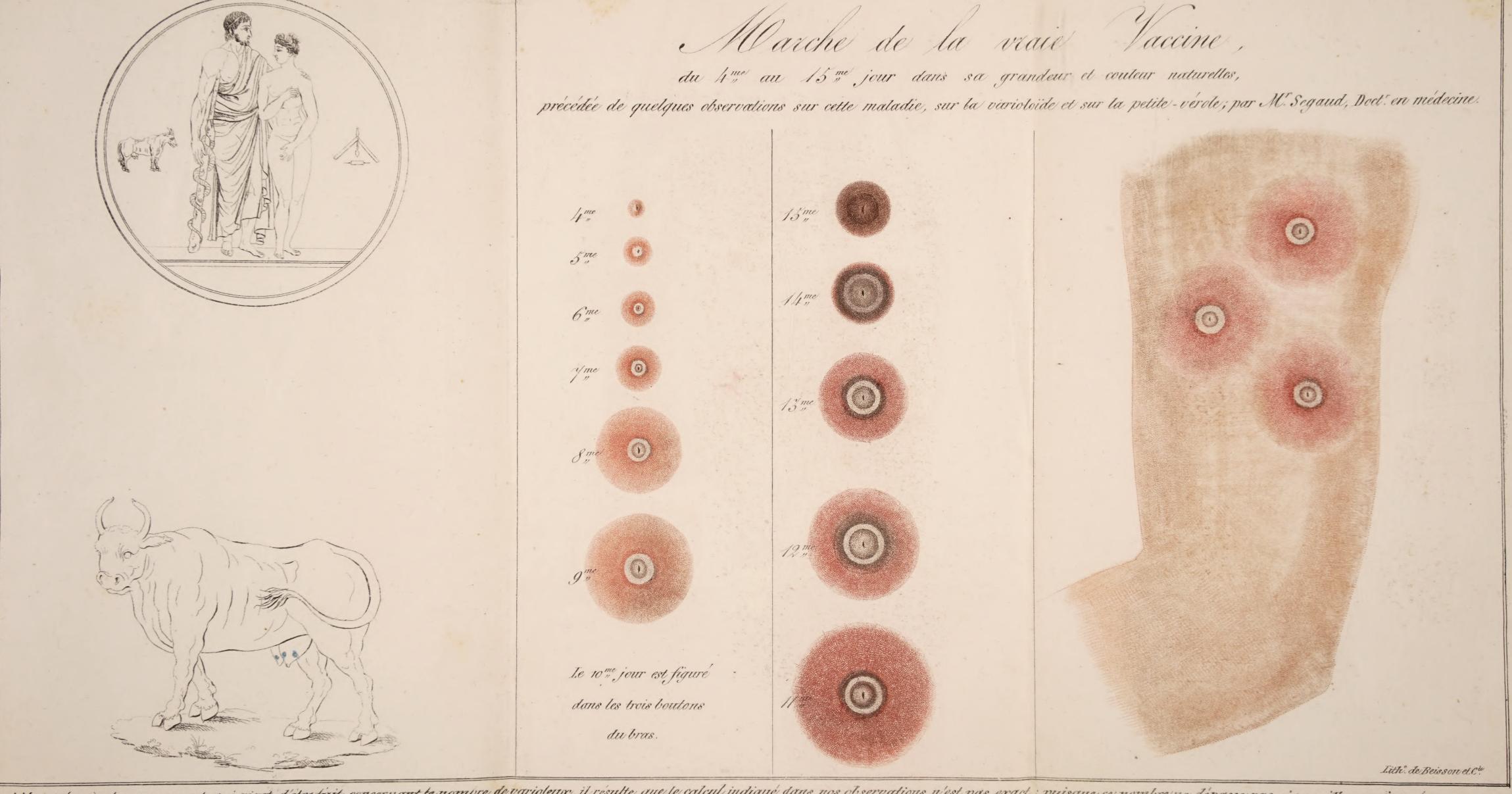
D'après ce qui vient d'être dit, les pères et les mères qui avaient des craintes sur les suites de la vaccine, doivent être rassurés actuellement et ne plus hésiter à recourir à ce salutaire moyen, pour préserver leurs enfants de la petite-vérole.

Les questions, que nous venens de soulever, et qui nous ont fouri les observations que nous avons , faites, sont importantes: pour les traiter comme il faut, elles demanderaient un examen plus approfondi et un plus grand developpement; mais nos paroles, étant adressées à des personnes étrangères à l'art de quérir, nous avons cru de = voir nous borner au language expérimental qui n'est que l'expression des faits, et laisser de côté, levaste champ des hypothèses et des systèmes d'a: près les quels on croit pouvoir expliquer tout ce qui est phénomènal et audessus de toute in= telligence: nous avons agi ainsi, parcegue nous sommes convaincu qu'en médecine l'expérience doit toujours dominer le raisonnement. Autrefois, le maître l'a dit, était souvent le seul guide qui conduisait dans le labyrinthe médical; au : jourd'hui, il, faut ajouter, le maître l'a vu, et encore cela n'est pas toujours suffisant pour les esprits séverement analytiques.

Noto. Nous no saurions terminer cet opuscule sans signaler à la reconnais = sance publique le zèle qu'ont montré M. le Baron d'Urre et M. Rabaud pendant tout le temps que ces deux dignes citoyens ont remplace, le premier M. le Préfet, et l'autre, M. le Maire, pour attenuer les terribles effets de la petite vérole et pour. étendre les précieux bienfaits de la vaccine.







Nota. D'après le recensement qui vient d'être fait, concernant le nombre de varioleux, il résulte que le calcul indiqué dans nos observations n'est pas exact; puisque ce nombre ne dépasse pas cinq mitte, environ, nous nous empressons de rectifier cette erreur qui/pourrait nuire à la propagation de la vaccine.

Marseille, le 6 Septembre, 1828:





